

Contrôle d'arabe 1ère n°10

Contrôle d'arabe en première

Contrôle connecteurs arabe 1ère : sujet

Consignes du contrôle

- Durée : 55 minutes, sans document.
- Barème : 20 points au total, indiqué à côté de chaque exercice.
- Soigner l'écriture et vocaliser les mots lorsque la consigne le demande.
- Répondre en arabe lorsque la consigne l'indique ; les phrases françaises sont des traductions ou des explications.

Exercice 1 : Repérer les connecteurs (4 points)

Lire le texte, peu vocalisé, puis relever les connecteurs demandés.

يرى كثير من الناس أن النوم المبكر مفيد. أوَّلاً، يمنح الجسم راحة كافية. علاوةً على ذلك، يساعد على التركيز في الصباح. يحب بعض الشباب السهر مع الأصدقاء، بينما يفضل آخرون النوم مبكراً. ومع ذلك، يحتاج الجميع إلى ساعات نوم كافية. إذن، يجب أن ننام في وقت مناسب.

1. Relever le connecteur qui ajoute un deuxième argument.
2. Relever le connecteur qui reconnaît un fait sans que la suite en dépende (concession).
3. Relever le connecteur qui oppose deux groupes de personnes.
4. Relever le connecteur qui conclut le raisonnement.

Exercice 2 : Compléter avec le bon connecteur (4 points)

Compléter chaque phrase avec le connecteur qui convient. Un connecteur de la liste est en trop.

Liste : لَذَلِكَ - مَعَ ذَلِكَ - بَيْنَمَا - عَلَى سَبِيلِ الْمَثَالِ - أَخِيرًا :

1. الجَوُّ حَارٌّ جَدًّا، لَبِسْتُ ثِيَابًا خَفِيفَةً.
2. الرَّحْلَةُ مُتْعَبَةٌ، نُرِيدُ أَنْ نُسَافِرَ.
3. يُحِبُّ سَامِي الرِّيَاضِيَّاتِ، تُحِبُّ أُخْتُهُ الْأَدَبَ.

4. فِي الْمَدِينَةِ أَمَاكِنُ كَثِيرَةٌ لِلتَّرْفِيهِ، السَّيْنِمَا وَالْمَلْعَبُ.

Exercice 3 : Corriger les erreurs (4 points)

Relever l'erreur de chaque phrase (voyelle finale, tanwin ou connecteur illogique) et l'écrire correctement.

1. الْمَدِينَةُ صَاخِبَةٌ، فِي حِينَ أَنَّ الْقَرْيَةَ هَادئةٌ.
2. أَوَّلَ، نَقَرَأُ السُّوَالِ.
3. كُنْتُ مَرِيضًا، مَعَ ذَلِكَ بَقِيتُ فِي الْبَيْتِ.
4. أَحَبُّ الْقِرَاءَةِ لِأَنَّ الْكِتَابُ صَدِيقِي.

Exercice 4 : Traduire (4 points)

Traduire les deux premières phrases en français, puis les deux dernières en arabe en employant le connecteur indiqué.

1. يَسْكُنُ جَدِّي فِي الْقَرْيَةِ، فِي حِينَ أَنَّ عَمِّي يَسْكُنُ فِي الْمَدِينَةِ.
2. النَّقْلُ الْعَامُّ رَخِيصٌ، وَعِلَاوَةً عَلَى ذَلِكَ هُوَ أَقْلُ تَلَوِيثًا.
3. Il est tard ; pourtant, nous continuons à travailler. (connecteur : مَعَ ذَلِكَ)
4. Nous avons beaucoup lu ; donc nous sommes prêts. (connecteur : إِذْنًا)

Exercice 5 : Production écrite (4 points)

Écrire en arabe un court paragraphe de trois ou quatre phrases pour répondre à la question suivante, en employant au moins quatre connecteurs différents du chapitre.

Sujet : هَلْ يَجِبُ أَنْ نَقْرَأَ كُلَّ يَوْمٍ؟

Barème : emploi correct de quatre connecteurs (2 points) ; accords et voyelles finales (1 point) ; cohérence et lisibilité (1 point).

Pour réviser avant le contrôle

- Revoir le cours sur les connecteurs du discours
- S'entraîner avec les exercices sur les connecteurs
- Tester ses réflexes avec le QCM